

DICCIONARIO

**INGLÉS-ESPAÑOL
ESPAÑOL-INGLÉS**

por

Emilio M. Martínez Amador

EDICIÓN REVISADA Y AMPLIADA

Cada parte contiene más de 80.000 artículos, incluyendo millares de expresiones familiares, modismos, provincialismos, americanismos y voces técnicas, nombres propios (geográficos y personales), abreviaturas más comunes y un compendio de gramática, indicaciones para la pronunciación, tanto en inglés como en español, y tablas de pesos y medidas en ambas lenguas.



EDITORIAL RAMON SOPENA, S.A. Provenza, 95. BARCELONA

**INDICE DE MATERIAS
TABLE OF CONTENTS**

- 6 Preface.
- 7 Prefacio.

DICCIONARIO INGLÉS-ESPAÑOL

- 11 Pronunciación inglesa.
- 11 Explicación de los signos empleados en la pronunciación figurada de este diccionario.
- 12 Pronunciación de las letras inglesas.
- 15 Números (cardinales, ordinales, fraccionarios).
- 15 La construcción de palabras.
- 15 Raíces, sufijos, prefijos.
- 17 La formación de sustantivos.
- 17 La formación de adjetivos.
- 17 La formación de verbos.
- 18 Los verbos.
- 19 Conjugación de un verbo regular.
- 20 Conjugación de los verbos auxiliares.
- 21 Verbos irregulares ingleses.
- 23 El adverbio.
- 23 La comparación de los adjetivos.
- 25 Cuadro sinóptico de la procedencia de la lengua inglesa.
- 27 Abreviaturas más corrientes en inglés.
- 37 Abreviaturas usadas en el diccionario inglés-español.
- 39 Diccionario inglés-español.
- 92 Balance tipo.
- 172 Glosario de términos aplicados en el campo de los ordenadores.
- 422 Medidas. Tablas de reducciones
- 430 Medidas. Tablas de conversiones.
- 477 Organizaciones internacionales.
- 691 Abreviaturas usuales en el comercio internacional.

SPANISH-ENGLISH DICTIONARY

- 757 Rules for pronunciation.
- 757 The Spanish alphabet.
- 758 The vowels.
- 759 The diphthongs and triphthongs.
- 760 The consonants.
- 764 Accentuation.
- 765 Syllabication.
- 766 The article.
- 767 The plural of substantives.
- 767 Declension of substantives.
- 768 The declensions.
- 769 Terminations modifying the meaning of substantives.
- 770 The adjective.
- 772 Degrees of comparison.
- 774 Cardinal numbers.
- 775 Ordinal numbers.
- 776 Adverbial numbers.
- 777 Pronouns.
- 777 Personal pronouns.
- 780 Possessive pronouns.
- 781 Demonstrative pronouns.
- 782 Interrogative pronouns.
- 783 Relative pronouns.
- 784 Adverbs.
- 785 Conjunctions.
- 786 Auxiliary verbs.
- 788 Regular conjugation.
- 790 The most important irregular verbs.
- 793 The origin of the Spanish language.
- 795 Abbreviations most commonly used in Spanish.
- 799 Abbreviations used in the Spanish-English dictionary.
- 801 Spanish-English dictionary.
- 887 Balance (type)
- 1247 Measures. Reduction tables.
- 1255 Measures. Conversión tables.
- 1296 Glossary of terms in the field of computes.
- 1297 International organizations.